

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **22 (1904)**

Heft 149

PDF erstellt am: **11.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

**Abonnements:**  
Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2tes Semester . . . 3.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonniert werden.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

**Abonnements:**  
Suisse: un an . . . fr. 6.  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3.  
Etranger: Plus frais de port.  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

Prix du numéro 10 cts.

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Register du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Aussenhandel von Italien. — Ausstellungen: St. Louis. — Jahreserträge. — Handelspapiere in Frankreich. — Effets de commerce en France. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der Unterzeichnete hat in den Nummern 373, 374, 377 dieses Blattes vom 18., 20. und 22. Oktober 1902 eine öffentliche Bekanntmachung, datierend vom 14. Oktober 1902, erlassen, durch die das Amortisationsverfahren betreffend 2 Obligationen Nr. 224988/89 à Fr. 1000 des 3/2<sup>o</sup>/igen Bundesbahn-Anleihe Serie E vom 24. April 1902 und 2 Obligationen Nr. 90520 21 à Fr. 750 der Schweizerischen Bundesbahnrente vom 14. Dezember 1900 samt den zugehörigen Coupons vom 31. Dezember 1902 an, eingeleitet wurde. Die 4 erwähnten Titel sind seither aufgefunden worden. Das durch die Verfügung vom 14. Oktober 1902 eingeleitete Amortisationsverfahren wird daher hiemit wieder aufgehoben. (W. 28)

Bern, den 4. April 1904.

Der Gerichtspräsident III: Langhans.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

**Bern — Berne — Berna**

**Bureau de Biel.**

1904. 6. April. Inhaber der Firma Eugène Steiner in Biel ist Eugène Steiner, von Flumenthal (Kt. Solothurn), in Biel. Natur des Geschäfts: Wein- und Spirituosenhandlung, Liqueurs- und Limonadenfabrik. Geschäftslokal: Neugasse 44.

**Bureau de Moutier.**

8 avril. Alfred Schmutz, originaire de Vechigen (Berne), domicilié à Moutier, s'est retiré de la société en commandite A. Lachat & C<sup>ie</sup>, Vins et spiritueux, à Moutier (F. o. s. du c. du 22 août 1900, n<sup>o</sup> 290, page 1164), à partir du 30 septembre 1903; il en faisait partie comme associé indéfiniment responsable.

**Bureau de Porrentruy.**

7 avril. Le chef de la maison Léon Riheaud, à Cœuve, est Léon Riheaud, originaire de Cœuve et y domicilié. Genre de commerce: Boulangerie.

**Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes).**

6 avril. Le chef de la maison Louis Gaufruid, à Vautenaivre, commune de Goumois, est Louis Gaufruid, originaire du Peuchopatte, demeurant à Vautenaivre. Genre de commerce: Vins et bière en gros. Bureau: à Vautenaivre.

**Freiburg — Fribourg — Friburgo**

**Bureau de Bulle (district de la Gruyère).**

1904. 6 avril. La raison Ls. Burtseher, à Charmey (F. o. s. du c. du 19 septembre 1896, n<sup>o</sup> 263, page 1083), est radiée ensuite de renonciation du titulaire à l'exploitation de l'Hôtel du Sapin et à son commerce de bois.

7 avril. Le chef de la maison C<sup>s</sup> Grandjean, à Saussivue, rière Gruyères, est Charles Grandjean, fils d'Amând, d'Enney, à Saussivue, rière Gruyères. Genre de commerce: Exploitation de la pinte de Saussivue. Bureau: à Saussivue, rière Gruyères.

**Bureau de Fribourg.**

8 avril. Sous la dénomination de Société de tir de Prez-vers-Noréaz il est fondé à Prez-vers-Noréaz, une société qui a pour but d'inculquer, de développer le goût du tir chez le jeune citoyen faisant partie de l'armée fédérale et de lui procurer les moyens de se perfectionner dans cet art. Les statuts portent la date du 6 février 1898. Est membre de la société tout citoyen suisse, faisant partie de l'armée fédérale, jouissant de ses droits politiques et civils, qui en fait la demande écrite et paie une finance d'entrée de fr. 2.50. — La qualité de membre se perd par la privation de l'exercice des droits politiques ou civils, par la retraite volontaire, l'exclusion ou la mort. Les publications sont faites dans la Feuille officielle cantonale. Les organes de la société sont l'assemblée générale et le comité composé de cinq membres. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire. Le président est Lucien Berger, le secrétaire Joseph Rohatel, tous deux à Prez-vers-Noréaz.

**Solothurn — Soleure — Soletta**

**Bureau Stadt Solothurn.**

1904. 7. April. Inhaber der Firma R. Heusser in Solothurn ist Robert Heusser, von Hombröchtikon, Kanton Zürich, Bautechniker, in Solothurn. Natur des Geschäfts: Baugeschäft. Geschäftslokal: Bielstrasse Nr. 137.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

1904. 7. April. In der am 4. März 1904 stattgefundenen ordentlichen Generalversammlung der Ostschweizerischen Ausrüster-Genossenschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 17 vom 19. Januar 1899, pag. 65), wurde der Verwaltungsrat hestellt wie folgt: Präsident: Johannes Häni in Schönenwegen (Gemeinde Straubenzell), Vizepräsident: Walter Huber in St. Gallen, weitere Mitglieder: Jakob Gähler, junior in Herisau, Albert Signer in Horn, Arthur Locher, Direktor Hermann Müller, Johannes Frischknecht-Fritschli, alle drei in Herisau, Dr. Robert Eberle, Advokat, und Emil Diem-Saxer, beide in St. Gallen. Die rechtsverbindliche Unterschrift der zurückgetretenen Mitglieder des Verwaltungsrates nämlich: J. C. Alder, J. J. Sonderegger, J. Frischknecht-Breitenmoser, alle drei in Herisau, u. Emil Zürcher in Speicher, ist erloschen.

7. April. Konsumgenossenschaft Rütli, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 194 vom 20. Mai 1902, pag. 773). An Stelle des ausgetretenen Mitgliedes der Betriebskommission Stephan Büchel, wurde Gregor Büchel, Gemeinderat, von und in Rütli, gewählt. Der bisherige Verwalter Anton Seitz hat resigniert. Als neuer Verwalter wurde gewählt Jakob Gallus Büchel, von und in Rütli.

7. April. Uniongenossenschaft Flams mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 44 vom 29. März 1890, pag. 252). Der Verwalter Franz Manhart ist mit dem 14. März 1904 von seiner Stelle zurückgetreten; er wurde ersetzt durch das Mitglied des Verwaltungsrates Robert Buner in Flums, welcher einzeln zeichnet.

7. April. Consumverein von Rheineck & Umgebung, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 164 vom 15. November 1890, pag. 804). Infolge Todes der Mitglieder des Verwaltungsrates Remigius Mattle in St. Margrethen und Tobias Glarner, Lehrer in Rheineck, sind in den Verwaltungsrat neu gewählt worden Caspar Brassel, Gemeinderat in St. Margrethen, und Carl Kuhn, Buchhalter in Rheineck, wobei der letzere zugleich als Vizepräsident und Kontrolleur bezeichnet wurde.

**Aargau — Argovie — Argovia**

**Bezirk Aarau.**

1904. 8. April. Die Firma Rudolf Bircher in Erlinsbach (S. H. A. B. Nr. 122 vom 7. Mai 1895, pag. 515) und damit die an Heinrich Bircher erteilte Prokura ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

8. April. Die Firma Reisszeugfabrik Sulz-Aarau, J. Bossart in Sulz (S. H. A. B. Nr. 85 vom 4. März 1903, pag. 338) ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

8. April. In der Firma Gasbeleuchtungsgesellschaft Aarau in Aarau (S. H. A. B. Nr. 281 vom 13. August 1900, pag. 1128) ist folgende Aenderung zu konstatieren: Der Direktor Otto Rothenbach ist zurückgetreten und damit sein Unterschriftsrecht erloschen.

**Bezirk Zofingen.**

8. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma H. Pletscher & Cie. in Zofingen (S. H. A. B. Nr. 269 vom 1. November 1895, pag. 1120) hat sich aufgelöst. Die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

**Tessin — Tessin — Ticino**

**Ufficio di Lugano.**

1904. 8. aprile. La ditta O. Colombo, in Lugano (F. u. s. di c. del 1<sup>o</sup> agosto 1903, n<sup>o</sup> 304, pag. 1213), è cancellata, in seguito a domanda del titolare, per cessazione di commercio.

**Waadt — Vaud — Vaud**

**Bureau de Morges.**

1904. 7. avril. Dans son assemblée générale du 7 janvier 1904, la Société du Stand du Boiron, société anonyme dont le siège est à Morges (F. o. s. du c. du 13 novembre 1894, n<sup>o</sup> 245, page 1007), a procédé au renouvellement de son conseil d'administration. Ce conseil s'est constitué le même jour en désignant comme secrétaire Albert Pignet, du Chenit, domicilié à Morges, en remplacement d'Etienne Carrard.

**Bureau d'Oron.**

6 avril. L'association dite Société de laiterie des Tavernes, aux Tavernes (F. o. s. du c. du 16 décembre 1890, n<sup>o</sup> 181, page 872), ayant procédé à la révision de ses statuts qui entreront en vigueur le jour de leur inscription au registre de commerce, fait inscrire ce qui suit: La raison sociale est « Société de laiterie des Tavernes ». Le siège de l'association est aux Tavernes. Son but est la mise en commun du lait des vaches de ses associés, pour sa fabrication en fromage, beurré et autres produits ou sa vente en nature. Ce but n'est pas lucratif. La durée de l'association est illimitée. Les statuts sont datés du 14 mars 1904. Pour devenir membre de l'association, il faut en faire la demande écrite au président un mois à l'avance et être agréé par l'assemblée générale. La finance d'entrée est de 20 fr.; elle est augmentée proportionnellement à l'actif de la société. Le droit de succéder dans l'association n'est transmissible qu'en ligne descendante et conformément aux prescriptions statutaires. Tout enfant d'un sociétaire défunt est, en outre, admis dans la société moyennant paiement de la finance d'entrée susmentionnée. La qualité de sociétaire se perd: par la retraite volontaire pour la fin de l'année comptable, moyennant avertissement préalable de quatre mois, et par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale. L'avoir social répond seul pour les obligations de l'association: les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Les organes de l'association sont: 1) l'assemblée générale; 2) la direction; 3) le secrétaire-caissier, 4) le tribunal

arbitral. L'assemblée générale est composée de tous les associés présents ou représentés. La direction, composée de cinq membres, est nommée pour quatre ans; tous ses membres sont immédiatement rééligibles. Le tribunal arbitral est pris en dehors de l'association; il est composé de trois membres désignés un par chaque partie et le président par les deux premiers nommés. L'association est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président ou du vice-président de la direction et du secrétaire-caissier. La direction est composée comme suit: Président: Henri Rossier; secrétaire-caissier: Henri Manigley. Membres: Charles Sonnay, Henri Sonnay, Henri Jan; les cinq domiciliés aux Tavernes.

6 avril. L'association dite Société de la fromagerie des Thioleyres, aux Thioleyres, dont le siège est dans cette localité (F. o. s. du c. du 12 juin 1883, n° 86, page 691), fait inscrire que l'assemblée générale du 19 mars 1904 a prononcé la dissolution de la société. La même assemblée générale a désigné comme liquidateurs Eugène Rithner, Ulysse Chappuis et Henri Bron, le premier domicilié aux Thioleyres, le second aux Tavernes et le dernier rière Puidoux.

6 avril. Sous la dénomination de Société de laiterie des Thioleyres, il est constitué dans cette localité une association qui a pour but la mise en commun du lait des vaches de ses associés pour sa fabrication en fromage, beurre et autres produits ou sa vente en nature. Ce but n'est pas lucratif. La raison sociale est: «Société de laiterie des Thioleyres». Le siège de l'association est aux Thioleyres. La durée de l'association est illimitée. Les statuts datent du 31 mars 1904. Pour devenir membre de l'association il faut en faire la demande écrite au président, un mois à l'avance et être agréé par l'assemblée générale. La finance d'entrée à payer est de fr. 200 au minimum, elle est augmentée proportionnellement à l'actif de la société. Le droit de succéder dans l'association n'est transmissible qu'en ligne descendante et conformément aux prescriptions statutaires. Tout enfant mâle d'un sociétaire défunt est en outre reconnu en qualité de sociétaire, sur simple réquisition écrite et moyennant paiement d'une finance d'entrée réduite à fr. 50. La qualité de sociétaire se perd par la mort sans descendant, par la retraite volontaire pour la fin de l'année comptable et moyennant avertissement préalable de trois mois, par la faillite, et par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale. Dans ce dernier cas, le membre exclu perd tous ses droits à l'avoir social. L'avoir social répond seul des obligations de l'association, les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Les organes de l'association sont: L'assemblée générale, la direction, le tribunal arbitral. L'assemblée générale est composée de tous les associés présents ou représentés. La direction, composée de cinq membres, est nommée pour une année; tous ses membres sont immédiatement rééligibles. Le tribunal arbitral est pris en dehors de l'association; il est composé de trois membres, désigné un par chaque partie et le président par les deux premiers nommés. L'association est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire de la direction. La direction est composée comme suit: Président: Eugène Rithner; vice-président: Jules Delisle; secrétaire: Ulysse Chappuis. Membres: Henri Rithner, et Victor Décosterd; tous domiciliés aux Thioleyres, sauf Ulysse Chappuis aux Tavernes.

**Bureau de Payerne.**

7 avril. La raison de commerce A. Genton, à la Foule rière Payerne (F. o. s. du c. du 26 février 1896, n° 54, page 218), est radiée d'office ensuite de départ du titulaire.

7 avril. Benjamin Perrin étant décédé a cessé de faire partie du comité de direction de la société anonyme Banque Populaire de la Broye, à Payerne; il est remplacé par Alfred Monney, négociant, domicilié à Payerne (F. o. s. du c. du 10 juin 1903, n° 228, page 909).

**Genf — Genève — Ginevra**

1904. 6 avril. La raison H. Dusseiller aîné, commission et représentation, à Genève (F. o. s. du c. du 9 janvier 1904, n° 8, page 30), est radiée ensuite de l'association «H. Dusseiller, Genet et Coppon» oi-après constituée. La procurator conférée à Jules Genet est en conséquence éteinte.

6 avril. Les suivants: Henri Dusseiller, de Genève, y domicilié; Jules Genet, d'origine française, domicilié aux Eaux-Vives; et Etienne Coppon, d'origine française, domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale: H. Dusseiller, Genet et Coppon, une société en nom collectif qui a commencé le 2 avril 1904. Genre d'affaires: Représentation et commission. Bureaux: 4, Cours de Rive.

6 avril. La société en nom collectif Jeantin aîné et fils, inscrite en dernier lieu à Genève (F. o. s. du c. du 3 février 1899, n° 34, page 134), est déclarée dissoute ensuite du décès de l'associé Jean-Claude Jeantin, père, survenu le 11 novembre 1903.

L'associé survivant, Antoine Jeantin fils, d'origine française, domicilié à Genève, est resté dès le jour du décès, seul chargé de l'actif et du passif de la maison qu'il a continuée, sous la raison: A. Jeantin, à Genève. Genre d'affaires: Commerce de machines agricoles, laitières et fromagères. Bureau et locaux: 4, Rue Petitot.

6 avril. Dans son assemblée du 1<sup>er</sup> mars 1904, la société dite: Société de secours allemande de Genève (Deutscher Hilfsverein, Genf), ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> avril 1901, n° 117, page 485), a nommé Eugène Harlin, ancien négociant, domicilié à la Servette, président de son comité, en remplacement de Charles Habel, dont les fonctions ont pris fin.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

**Marken. — Marques.**

**Eintragungen. — Enregistrements.**

N° 17004. — 31 mars 1904, 11. h.

Th. Mühlethaler, fabricant,  
Nyon (Suisse).

Produits chimiques et de parfumerie.



Nr. 17095. — 7. April 1904, 10 Uhr.  
Société de Tannerie Olten (Gerberei Olten),  
Olten (Schweiz).  
Leder.



Nr. 17096. — 6. April 1904, 5 Uhr.  
Bachmann & C<sup>e</sup>, Fabrikanten,  
Rothis (Schweiz).

Unterkleider aus Crêpe de santé.

CRÊPE DE SANTÉ  
IRRÉTRECISABLE



B & C.  
MARQUE DÉPOSÉE

Nr. 17097. — 7. April 1904, 8 Uhr.

Salmenbräu Rheinfelden,  
Rheinfelden (Schweiz).  
Helles Doppelbier.

**„Rheingold“**

Löschung. — Radiation.

N° 17065. — Ulmann frères, Chaux-de-Fonds. — Montres, parties de montres et étuis. — Radiée le 7 avril 1904, à la demande des déposants.

**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**

**Aussenhandel von Italien.**

Einfuhr			Ausfuhr		
Januar.					
1904	1903	Differenz	1904	1903	Differenz
Litre	Litre		Litre	Litre	
141,797,040	150,673,247	— 8,876,207	110,792,550	121,234,854	— 10,442,304
Hievzu Edelmetalle:					
2,252,700	9,185,100	— 6,932,400	958,300	546,900	+ 406,400
<b>Total</b>	<b>144,049,740</b>	<b>— 15,908,607</b>	<b>111,745,850</b>	<b>121,781,754</b>	<b>— 10,035,904</b>

**Ausstellungen — Expositions.**

St. Louis. Das Handelsmuseum in Philadelphia wird an der Weltausstellung in St. Louis ein Zweigbureau eröffnen, das seine Dienste allen die Ausstellung besuchenden fremden Kaufleuten zur Verfügung stellt.

**Verschiedenes — Divers.**

**Jahresresultate.** Folgende Bankinstitute haben, der Bank in Zürich zufolge, im Lauf des März ihre Dividendenvorschläge bekannt gemacht: Der Schweizerische Bankverein, Basel, verteilt 6%; die Bank für Transportwerte, Basel 7%; die Commandit-A.-G. Vest Eckel & Co., Basel 8%; die Basellandschaftliche Hypothekbank, Basel und Liestal 5 1/2%; die Spar- und Leihkasse Arlesheim 5 1/2%; die Banque d'Escompte et de Dépôts, Lausanne 5%; die Banque Cantonale Vaudoise 6%; die Banque de Montreux 7%; die Banque Ch. Schmidhauser & C<sup>e</sup>, Lausanne 7%; die Société Financière Franco-Suisse, Genf 10%; die Banque Commerciale Neuchâteloise 4 1/2%; die Leihkasse Enge 5%; die Leihkasse Stäfa 7 1/2%; die Spar- und Leihkasse Aussersihl-Wiedikon 4%; die Leihkasse Neumünster 6%; die Kreditanstalt St. Gallen 10%; die St. Gallische Hypothekarkassa 4 1/2%; die Rheinthalische Kreditanstalt Altstetten 8%; die Sparkasse Altstetten 10%; die Banca Cantonale Ticinese, Bellinzona 4%; die Banca della Svizzera Italiana, Lugano 8%; die Bank für Davos 7%; die Bank in Brig 7%; die Banque Populaire de la Broye, Payerne 7%; die Volksbank in Luzern 6%; die Spar- und Leihkasse Thun 7%; die Leihkasse Solothurn 5%; die Spar- und Leihkasse Steokborn 6%; die Spar- und Leihkasse Echenz 6%; die Spar- und Leihkasse Wartau-Sevelen 10%.

Von Industrie-Gesellschaften verteilen die Lyoner Schappengesellschaft 7%; die Société Filature de Schappe en Russie 6%; die Schappe- und Cordonnetspinnerei Zürich 7%; die Schweizerischen Decken- und Tuchfabriken Pfungen und Turbenthal 8%; die Chamer Milohgesellschaft 16 1/4%; die Gesellschaft für Holzstoffbereitung, Basel 16%; die Basler Baugesellschaft 6%; die A.-G. zur Erstellung billiger Wohnhäuser, Schaffhausen 4%; die Gesellschaft für Erstellung billiger Wohnhäuser, Winterthur 3 1/2%; Aktienmühle Basel und Augst 4%; Maschinenfabrik und Eisen- und Glaserie Schaffhausen (vormals J. Rauschenbach) 8%; die A.-G. Hôtels Thunerhof und Bellevue Thun 3%; die Société des Hôtels Garnis, Genf 6 1/2%; die Société de l'Hôtel du Pont Terminus, Vevey 5%; die Société de l'Hôtel du Grand Pont, Lausanne 5% an Prioritätsaktien; die Société Immobilière Lausannoise 8%; die Société Foncière Lausannoise 4 1/2%; die Société Foncière et Industrielle de Granges 5 resp. 3%; die Société anonyme des minoteries de Plainpalais, Genf 12%; die Société des Usines des grands Crêts, Vallorbe 5%; die Société électrique du Châtelard, Vallorbe 6%; die Usine Genevoise de Dégrossissage d'or, Genf 8 1/2%; die Grande Brasserie et Brasserie Beauregard, Lausanne-Freiburg 4%; die A.-G. Möbelfabrik Horgen-Glarus 5%.

Von Transportgesellschaften verteilen: Rigibahn Vitznau 10%; Pilatusbahn 6%; Dampfschiffgesellschaft des Vierwaldstättersees 8%; Navigation sur le Lac Majeur 10%; Drahtseilbahn Biel-Magglingen 2% an Prioritätsaktien; Drahtseilbahn Marzili, Bern 3%.

— **Handelspapiere in Frankreich.** Artikel 134 des französischen Handelsgesetzbuches ist durch Gesetz vom 28. März dahin abgeändert worden, dass ein an einem gesetzlichen Feiertage fälliger Wechsel an darauffolgenden Werktagen zahlbar ist. Dasselbe gilt von den Ordre- und allen andern Handelspapieren.



**Effets de commerce en France.** Par loi du 28 mars crt., l'article 134 du code de commerce français est modifié ainsi qu'il suit: Si l'échéance d'une lettre de change est à un jour férié légal, elle est payable le premier jour ouvrable qui suit. Il en est de même des billets à ordre et de tous autres effets de commerce.

**Ausländische Banken. — Banques étrangères**

Banque nationale de Belgique.		31 mars.		7 avril.	
Encaisse métall.	115,617,600	117,721,500	Circulat. de billets	649,855,240	624,088,060
Portefeuille	561,671,357	537,668,411	Comptes-courants	79,876,319	81,519,771

Annoncen-Facht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**

Régie des annonces:  
Rodolphe Moitte, Zürich, Bern, etc.

**Rechtsanwalt**  
**F. Wenger, Zürich I,**

bisher i. Substitut des Herrn Dr. jur. Otto Schnabel in Zürich,  
hat nach übriger mehrjähriger Praxis bei Bezirksgerichten und  
beim h. Obergericht des Kantons Zürich und als Rechtsbeistand  
und Anwalt des Zentralbureau des Schweizerischen Creditoren-  
Verbandes selbständig ein (850.)

**Advokatur-Bureau,**  
Löwenplatz Nr. 43 (Entresol), Bahnhofquartier  
Telephon 2963. **in Zürich I** Telephon 2963.

eröffnet. Er empfiehlt sich für die prompte, gewissenhafte und  
diskrete Besorgung der ihm übertragenen Angelegenheiten.  
**Konsultationen und Korrespondenz**  
in deutscher, französischer und englischer Sprache.

**Pension Kronenhof bei PASSUGG**  
(ca. 3/4 Stunden ob Chur).

Prachtvolle Lage. Elektrische Beleuchtung und Telefon. Vorzügliche  
Küche und nur prima Veltlinerweine. Stahlbäder und Douchen. Mineral-  
wasser von den berühmten Passuggerquellen in der Trinkhalle Rabiusa-  
schlucht. — Prospekte gerne zu Diensten. Saisondauer 15. Mai bis Ende  
Oktober. Pension von Fr. 5 an. Juni und September Preisermäßigung.  
(496.) **Heinrich Hemmi.**

**A. G. Grand Hôtel National**  
**in Luzern.**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre,**  
auf Montag, den 25. April 1904, nachmittags 4 1/2 Uhr,  
**im Grand Hotel National in Luzern.**

**Traktanden:**

- 1) Bestellung des Bureau.
- 2) Protokoll der letzten Generalversammlung.
- 3) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1903 und Déchargeerteilung an den Verwaltungsrat und den Delegierten.
- 4) Beschluss über die Verwendung des Reingewinnes.
- 5) Wahl zweier Rechnungsrevisoren und deren Suppleanten.

Bilanz-, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vorschriftsgemäss vom 15. April ab im Hotel National in Luzern zur Einsicht der Aktionäre auf.

Gemäss § 12 der Statuten hat jeder Aktionär, welcher an der Generalversammlung teilnehmen will, seine Aktien vor dem 20. April bei der Bank in Luzern zu deponieren. (867)

Luzern, den 8. April 1904.

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
**Dr. E. Pestalozzi-Pfyffer.**

**Société Générale d'Affichage,**  
rue du Grütli, n° 4, à **Genève.**

MM. les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le **mardi, 26 avril 1904,** à 4 heures de l'après-midi, au siège de la société, rue du Grütli, n° 4, à Genève.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration sur le 3<sup>me</sup> exercice.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Votation sur les rapports et fixation du dividende.
- 4° Nomination du conseil d'administration. (866.)
- 5° Nomination des commissaires-vérificateurs.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées contre dépôt des titres jusqu'au 21 avril, au siège social, où le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition des actionnaires justifiant de leur qualité, à partir du 15 avril.

Genève, le 11 avril 1904.

Le président du conseil d'administration:  
**J. Ramel.**

**Schweiz. Volksbank in Zürich.**

**Kündigung von Obligationen.**

Wir kündigen hiemit unsere sämtlichen vom 1. April bis 30. Juni 1901 ausgegebenen Obligationen, nämlich:

- 4% Titel à Fr. 500, Nr. 88,548/85; 90,996/91,025; 91,196/200.
- » » » 1000, » 88,764/885; 91,026/91,125; 91,266/401.
- » » » 5000, » 80,540/54; 88,886/928.

zur Rückzahlung auf 3 Monate nach Ablauf der dreijährigen Vertragsdauer. (712;)

Wir offerieren den Inhabern den Umtausch in  
**3 3/4 % Obligationen,**  
gegenseitig 3 Jahre fest, auf den Inhaber oder Namen lautend, mit Halbjahrescoupons.

Solange Konvenienz werden gekündete Obligationen auch vor Verfall eingelöst.

Zürich, 20. März 1904.

**Die Direktion.**

**Magazine zum wilden Mann,**  
vormals Jacob Suter in Basel.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

**ordentlichen Generalversammlung**

auf Freitag, den 29. April 1904, nachmittags 3 Uhr, in das Sitzungszimmer im Wilden Mann, II Stock, dahier zur Behandlung folgender Traktanden eingeladen:

- 1) Abnahme der Rechnung pro 1903 auf Grund des Berichtes der Herren Rechnungsrevisoren.
- 2) Festsetzung der Dividende. [863]
- 3) Periodische Wahl von 2 Verwaltungsräten.
- 4) Wahl der Kontrollstelle.

Zutrittskarten zur Generalversammlung werden den Herren Aktionären gegen Deponierung ihrer Aktien, bis spätestens 25. April, abends 5 Uhr, an der Kasse der Aktien-Gesellschaft von Speyr & Cie., in Basel ausgegeben.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie Revisionsbericht stehen vom 20. dieses Monats an am gleichen Ort zur Einsicht.

Basel, den 7. April 1904.

**Der Verwaltungsrat.**

**Amtliches Güterverzeichnis.**

Ueber den Nachlass des unlängst verstorbenen **Ernst Hiltbrunner,** Friedrichs sel., gewesener Wirt zum Hotel Bahnhof, von und in **Langnau,** Ebemann der Marie Elise geb. Mai, ist die Aufnahme eines amtlichen Güter-Verzeichnisses bewilligt worden. Es werden demnach alle diejenigen, welche aus irgend einem Grunde Anforderungen an den Erblasser zu machen haben, sowie auch die, gegen welche derselbe in Bürgerschaftsverpflichtungen gestanden, aufgefordert, ihre Ansprachen der Amtsschreiberei Signau in Langnau bis und mit dem 3. Juni 1904 schriftlich einzureichen. (853;)

Die Unterlassung, dieser Aufforderung zu entsprechen, würde als Verzichtleistung auf die Ansprache ausgelegt.

Langnau, den 8. April 1904.

Bewilligt,  
der Regierungs-Statthalter:  
**Probst.**

Der Amtsschreiber:  
**Frieden.**

**Eidgenössische Bank (A.-G.) in Zürich**

Wir gewähren

**Vorschüsse auf drei Monate,**

gegen Hinterlage couranter Wertpapiere dato à 3 3/4 % p. a. ohne Kommissionsberechnung.

[725]

**Die Direktion.**

Tüchtiger, erfahrener

**Kaufmann,**

selbständiger Arbeiter, Zürcher, Ende 20<sup>er</sup>, sprachenkundig, Deutsch, Französisch und Englisch, perfekter Buchhalter, sucht anderweitiges Engagement. 12jährige Praxis in der Bank- und Börsenbranche. Kautionsfähig. Eintritt nach Uebereinkunft. Prima Referenzen und Zeugnisse. Gebl. Offerten unter Z P 2990 an Rudolf Mosse, Zürich. (860.)

**Ersparniscassa Olten.**

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von unseren (714;)

**3 1/2 % Obligationen**

in runden Beträgen von Fr. 500 an; kündbar von 3 zu 3 Jahren.



# Rheinschiffahrt



zwischen Antwerpen, Rotterdam, Amsterdam, Hamburg, London, etc. und Mannheim, Kehl, Strassburg event. Hünigen.

## Regelmässiger Sammelverkehr

nach und von Deutschland, Russland, Belgien und Holland. Lagerung von Transit- und verzollten Waren.

Billigste Frachten für Exporte und Importe erteilen

(846.)

### Buxtorf & Cie in Basel.

#### Zu verkaufen;

Aus Gesundheitsrücksichten und demzufolge bevorstehender Abreise ist ein komplett eingerichtetes

#### Fabrik-Etablissement

der Holzbranche mit ca. 70—80 HP. konstanter Wasserkraft in vollem Betriebe, eigenem elektrischen Licht, Wasserversorgung, Wald, Land- und Gartenanlagen, unter ausnahmsweise günstigen Bedingungen zu verkaufen. Die Fabrik ist unweit einer grösseren Zentrale der Ostschweiz und drei Minuten vom Bahnhof gelegen und in jeder Beziehung unübertroffen eingerichtet. Für kaufmännisch gebildeten, kapitalkräftigen, strebsamen Bewerber oder Associé seltene Gelegenheit. Vermittler verboten. Offerten unter Chiffre Z S 2618 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (740.)

### Kaufmännische Lehrlingsstelle.

Ein intelligenter Jüngling aus achtbarer Familie könnte dieses Frühjahr in einem Engros-Geschäft ersten Ranges in Denrées Coloniales unter günstigen Bedingungen in die Lehre treten. (854.)

Offerten unter Chiffre A B 6313, Case Rive, Genève.

### Junger Ingenieur,

23 Jahre alt, 7 Semester, 4 1/2 Jahre Werkstattpraxis, militärfrei, sucht Stellung im allgemeinen Maschinenbau, oder Turbinenbau oder Dampfmaschinenbau, egal, Betrieb oder Bureau. (864.)

Offerten unter P 3909 J an Haasenstein & Vogler, St. Immer, Berner Jura.

### Gesucht:

Für ein nachweisbar rentables Wein- und Liqueur-Geschäft ein

aktiver oder stiller Teilhaber, mit Fr. 10,000 Einlage. (858.)

Offerten unter Chiffre Z U 2995 an Rudolf Mosse, Zürich.

### Speise-Kartoffeln,

Magnum und Richter Imperator, ca. 18 Wagons, in Säcke zu 50 kg, gesunde, grosse Ware. Offertiere selbe zu sofortiger Uebernahme ab Barcs per Sack 1 Fl. 15 Krz. Versandt gegen 3/4 Teil Angabe, Rest per Nachnahme oder persönlich ab Barcs gegen Barzahlung. (862.)

Jos. Berger, Jungferngasse 3, Graz.

### Behufs Neueinrichtung einer Papeterie

suche mit leistungsfähigen Lieferanten in Bureauaterialien, Geschäftsbücher, Schulsachen, etc. in Verbindung zu treten. (861.)

Gefl. Offerten sub Chiffre Z V 2971 an Rudolf Mosse, Zürich.

### Kapitalgesuch.

Fr. 5,000 werden gegen Sicherstellung gesucht, um ein von ersten Autoritäten sehr günstig beurteiltes patentiertes Instrument rationell auf den Markt bringen zu können. Tüchtiger Kaufmann mit mathematischen Kenntnissen oder Ingenieur könnte sich mit Erfolg beteiligen. Event. sind Patente zu verkaufen. (865.)

Gefl. Offerten unter D 2235 Z an Haasenstein & Vogler, Zürich.

### Gesucht:

In ein zu gründendes elektrotechnisches Installationsgeschäft ein gewandter, energischer und branchenkundiger (793.)

### Kaufmann,

welcher der franz. und ital. Sprache in Wort und Schrift mächtig ist. Bewerbungen ohne prima Referenzen unbenutzt. Offerten gefl. sub Chiffre Z E 2755 an Rudolf Mosse, Zürich.

### Gesucht Fr. 15,000.

Erstklassige Sicherheit, gute, sichere Verzinsung. (828.)  
Offerten sub „Kapital 15,000“ an Rudolf Mosse, Bern.

### Zu verkaufen.

Gesundheitshalber wird das in einem Bezirke der Ostschweiz älteste En détail- mit Mi-gros-

### Kolonialwarengeschäft,

das in neu gebautes, mit allem Komfort: Zentralheizung, Warm- und Kaltwasserversorgung, elektr. Licht, Reservoir für Spirit und Petrole etc. versehenes Wohnhaus verlegt wurde, nebst Magazin und Inventar billig verkauft. (820.)

Kapitalkräftige Reflektanten wollen mit Angabe der Referenzen unter Chiffre Z Q 2841 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich anfragen.

### Ich kaufe

Alteisen, Altmetall und sämtliche Werkstätten-Abfälle zu höchsten Preisen. — Telephon 5407.

Saly Harburger, Zürich, (2181.)  
alter Rohmat.-Bahnhof.

### Zu verkaufen: Deutsches Reichsadressbuch 1903

samt Gestell zu Fr. 35, bei  
Rudolf Mosse, Annoncen-Expedit., Zürich. (830.)

### Bin Käufer von Münzen aller Länder ausser Kurs

zu den höchsten Preisen.  
Kursblatt wird auf Verlangen gratis und franko zugesandt. Sendungen von auswärts werden postwendend beglichen. (833.)

J. H. Keller, vorm. H. Zandt,  
Streitgasse 16, Basel.  
Telephon Nr. 1782.

## Gesellschaft für diätet. Produkte A.G., Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung  
auf Freitag, den 22. April 1904, vormittags 11 Uhr,  
im oberen Saale des Café Saffran.

#### Traktanden:

- 1) Protokoll der ausserordentl. Generalversammlung vom 26. Juni 1903.
  - 2) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnungen pro 1903.
  - 3) Entgegennahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes; Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
  - 4) Wahl der Kontrollstelle. (857.)
- Rechnung und Bericht liegen vom 15. April an zur Einsicht der Herren Aktionäre im Bureau der Gesellschaft (Splügenstrasse 8) auf, woselbst auch die Stimmkarten bezogen werden können.

#### Der Verwaltungsrat.

## Chemische Fabrik vormals Sandoz in Basel.

Einladung zur neunten ordentlichen Generalversammlung  
auf Donnerstag, den 26. April 1904, nachmittags 3 Uhr,  
im Bureau der Gesellschaft, Fabrikstrasse Nr. 60, in Basel.

#### Tagesordnung:

- 1) Protokoll der achten ordentlichen Generalversammlung vom 16. April 1903.
- 2) Vorlage der Jahresrechnung und Bilanz pro 31. Dezember 1903.
- 3) Bericht und Antrag der Kontrollstelle und Erteilung der Entlastung an den Verwaltungsrat.
- 4) Beschlussfassung über das Ergebnis der Jahresrechnung und Bilanz und Festsetzung der Dividende.
- 5) Statutarische Neuwahlen:
  - a. Der Mitglieder des Verwaltungsrates (§ 16 der Statuten);
  - b. Von zwei Rechnungsrevisoren und deren Ersatzmänner pro 1904 (§ 24 der Statuten).

Die Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren sind von heute ab im Bureau unserer Gesellschaft, Fabrikstrasse 60, den Herren Aktionären zur Einsicht aufgelegt.  
Basel, den 11. April 1904.

#### Chemische Fabrik vormals Sandoz. Der Verwaltungsrat.



## Farben, chemische u. pharm. Produkte.

Firma, die in obigen Artikeln handelt u. zudem gute Vertretungen in

### Gerbstoffen

besitzt, sucht, zur intensivern Bearbeitung ihres grossen Kundenkreises, seriösen, jüngern (856.)

### Associé, mit Fr. 15/20,000 Einlage,

der ab und zu kleinere Reisen besorgen könnte. Ausführl. Offerten mit Angabe von Referenzen erbeten unter Chiffre Z V 2996 an Rudolf Mosse, Zürich.

## GENERAL

(Life Assurance Company)

### Lebensversicherungs-Gesellschaft

in London. O Gegründet 1837.

### Gesellschaft ersten Ranges.

Billige Prämien.

Vorteilhafteste Bedingungen.

Prospecte und Auskunft bei der [2376.]

Direktion für die Schweiz:

### Gebr. Stebler, Zürich,

sowie bei den Agenturen an allen grössern Plätzen der Schweiz.